

Jadranski problem je nedjeljiv. Pitane Jadran i pitanje Julijanske Krajine je jedno te isto pitanje. Dalmacija i Istra su jedna cjelina. Tako misle i tako rade i Italijani.

# I STRA

GLASILO SAVEZA JUGOSLOVENSKIH EMIGRANATA IZ JULIJSKE KRAJINE

## JULIJSKA KRAJINA I DALMACIJA

Kad je bilo riješeno pitanje Dalmacije, kad su ispravljene »treće zone«, onda je razbijena jedna ispravna koncepcija: jedinstvenost jadranskog problema. Na jednoj je strani ostalo pitanje Julijanske Krajine, a na drugoj se je počelo misliti posebno i samo o obrani Dalmacije, i to tako striktno o obrani, da je i nepravda učinjena sa Zadrom i Lastovom ostvareno po strani kao nešto što se ne mora više voditi u evidenciji i što ne smije biti cilj nikakve akcije slobodnih Jugoslovena u Jugoslaviji. Do tada je postojao jedan jak front, koji se je borio za pravedno rješenje djetavog jadranskog problema u kompleksu, a otada je na jadranskom frontu nastao rascjep i na jednoj je strani ostala obrana Dalmacije, a na drugoj borba za Julijsku Krajinu.

Nastala je tako jedna pojava od historijske zamašitosti, jedna pojava, koja može da ima teške posljedice. Trebalo je za slavenstvo Jadranu bortiti se sa jednog intragentnog i jedinstvenog fronta i nije se smjelo dogoditi, da na jednoj strani postoji velika jadranska organizacija, koja ima ekskluzivno obrambeno dalmatinski karakter, a na drugoj strani, da se za Julijsku Krajinu bori izolirana emigracija, nemoćna i bez jednog šireg oslona.

Ono što se ne bi bilo drugdje dogodilo — dogodilo se kod nas. Na talijanskoj strani, s njihovog stajališta, stvari drugačije shvatili. Tamo se i danas još na jadranski problem, u krajnjim idealnim ciljevinama, gleda jedinstveno i radi se na njemu smisljeno i harmonično. Eto, i sad povodom otkrivanja spomenika Nazariu Sauru u Kopru, kojem je prisustvovao i sam talijanski kralj, čitava je svečanost bila udešena u skladu s talijanskim shvaćanjem jedinstva jadranskog problema. To nije bila slava heroju za »slobodnu same Istre, nego u prvom redu slava nekom misioneru, apostolu i mučeniku jadranske misli«. Ta je slava bila više upućena »neoslobodjenoj Dalmaciji, nego li »oslobodjenoj Istri. Tako je ta slava, sa talijanskog stajališta, jedino i imala smisla.

Takva jedna stvar ne da se gotovo ni zamisliti na našoj strani, jer smo daleko od jednog shvaćanja, koje je ispravno, ili zato, jer smo suviše medjunarodno korektni, obazrivi i pipavi. Velika jugoslavensko obrambena organizacija, zaslужna inače i vrlo aktivna organizacija, ne samo da nema u programu jedinstvenost jadranskog problema, pa se već po programu ograničava samo na obranu Dalmacije, nego niti u dnevnoj praksi ne polakuje dovoljno elastičnosti, koja bi bila nužna. Toj se organizaciji doista sa jednog medjunarodnog i diplomatskog gledišta nemože predbaciti nikakva imperialistička agresivnost prema Italiji, ali joj se sa jednog šireg jugoslavenskog stajališta možda može zamjeriti, da je možda zanemarila stvar Julijске Krajine i da nije tu učinila onoliko koliko je mogla da učini, čak i s obzirom na diplomatske obzire.

Siroka masa, stotine hiljada članova te organizacije, to su oni koji u Jugoslaviji imaju shvaćanje za stvar Jadran, oni koji možda jedini imaju za Jadran shvaćanje i upravo zato bilo je potrebno, da se ta masa sljedbenika jedne ideje odgaja u jednoj potpunoj, ne osakatenoj ideologiji. Nije se smjelo dozvoliti, da se godinama ore jedna ledina s jednim krujim plugom i da se sije jedno sjeme, koje nema prave vitalnosti. Dok se na jednoj strani razvila velika masovna organizacija za Jadran, kojoj je cilj da brani ono što je u granicama Jugoslavije, na drugoj se strani prepustilo slabim Jugoslavenskim maticama da se bore za nešto što je daleko krvavije i teže dostizivo, da propagiraju problem Julijске Krajine, koji iziskuje mnogo više snage, sredstava, umjerenosti i shvaćanja. I da nisu na koncu same emigrantske organizacije preuzele čitavu tu stvar na sebe, danas se u Jugoslaviji više ne bi ni znalo za Istru. Na jednoj su se strani štampale čitave biblioteke o Dalmaciji (striktno dalmatinske obrambene stvari), izlazi i krasna revija (odlikano uredjena), a na drugoj se emigracija bori za egzistenciju ovog malog lista i problem je velik za nju jedan godišnji kalendar... A to su samo neke površne karakteristike jedne pojave.

Tu je potrebno nešto učiniti. Treba dati i forisati jednu inicijativu za koordinaciju, upotpunjavanje i harmonizaciju svih onih akcija, koje se vode za Jadran, u prvom redu za to, da se poveže stvar Dalmacije i Julijске Krajine. Na našoj strani ne bi trebalo mnogo da se retušira program. Eto, naprimjer, ovaj naš list: mi vodimo konstantnu evidenciju o talijanskoj ofenzivi na Dalmaciju. Mi smo u tom obaveštavanju neuromorni. Svaki broj našega lista ima viesti o dalmatinskom tredentizmu u Italiji. Mi u našoj publicističkoj akciji vezujemo Dalmaciju i Julijsku Krajinu, mi to moramo

## PRETEP Z VOJAKI RADI SLOVENSKE PESMI SLOVENSKI FANTJE PRED VOJAŠKIM SODIŠĆEM

Dopolnilo k dogodku v Žagi pri Boveu

Gorica, dne 9. jula 1935. — (Agis) Prejeli smo k dopisu, ki smo ga priobili v zadnji številki pod naslovom »Pretep z vojaki radi slovenske pesmi v Žagi pri Boveu«, slediće dopolnilo, ki v bistvu ne spreminja prejšnje vesti, vendar pa v marsičem razjasnjuje in utemeljuje ves potek.

V Žagi pri Boveu se že delj časa nahaja četa alpinov. Dne 10. VI. 1935. so imeli tam nabor in kot navadno ob takih prilikah dajo fantje duška svoji žalosti, jezi ali veselju s prepevanjem, so storili to tudi tokrat. Prepevali so seveda slovenske pesmi. Nenadoma pa je navalil nanje neki narednik in je oklofutal nekega mladeniča. To je ostale tako razjezilo, da so ga prijeli in bi ga vrgli čez most, če mu niso priskočili na pomoč vojaki. Oboji so odnesli par bunk, brez drugih težjih posledic. Omenjeni narednik je potem, ko je bil na varnem obkrožen od svojih vojakov,

grozil fantu ki ga je oklofutal, da mu bo razrezal obraz, ga poslal v Italijo v bolnico in da bo potem, ko se bo vrnil že govoril in pel italijansko.

Glavno pa se je dogodilo par dni kasnej, kar pa je imelo hujše posledice. Domaci fantje in dekleta so namreč priredili ples v neki hiši. Pridružilo se jim je tudi okoli 30 vojakov. Fantje so zapeli neko nedolžno slovensko pesem, ko jih je zopet nahrulil že zgoraj omenjeni narednik, češ da će hočejo govorit i in peti slovensko, naj gredo v Avstrijo(!). Pri tem je dejansko napadel 25-letnega Antona Kutina, nakar se je razvил splošen pretep, ki je končal z že zadnjič omenjenim rezultatom. Splošen strah, ki je nastal med vojaki in alarm ki so ga povzročili, je vrgel na njih jaka smešna luč. S puščami v rokah so obkolili vas ter začeli loviti fante.

Naslednjega dne so prišli še karabirjeri iz Bovca in Srpenice. Komandant

polka alpincev s celim štabom oficirjev itd.

ZADNJIČ OMENJENE ARETIRANCE T. J. KUTINA ANTONA, PICULINA ANTONA TER ANDREJA IN ALOJZA ROTA (SLEDNJIH NISMO V PREJŠNJI ŠTEVILKI OMENILI S PRAVIM IMENOM), BO SODILO VOJAŠKO SODIŠCE IN NE KOT SMO MISLILI IZREDNO SODIŠCE V RIMU.

Od onega časa hodijo vojaki po vasi vedno le v večjih skupinah ter popolnoma oboroženi. Umevno je, da so vaščani vsi preplašeni in se boje maševanja. Celo govorite se boje glasno. Zlasti se boje za usodo omenjenih fantov. S tem spopolnjujemo v podrobnosti prejšnje vest, hoteč pri tem predvsem pokazati na glavnega krivca, ki je povzročil vso zadevo. Plaćali bodo seveda naši fantje.

## ZAGONETNA ARETACIJA

Dvaindvajsetletna Tončka

Cigale odvedena v zapor

Istrija, 21 junija 1935. (Agis). Iz Godoviča poročajo, da so organi javne varnosti aretirali prejšnji teden 22letno Tončko Cigale, doma iz Novega sveta pri Godoviču. O vzroku te aretacije ni nikomu nič znanega in tudi ka-

rabineri nōčejo dati nikakrsne izjave. Za enkrat niti ni znano kjer se aretranka nahaja, domneva pa se da so jo odvedli v Idrijske zapore. O usodi bomo še poročali kakor hitro nam dospejo podrobnejše informacije.

## PET MLADIĆA IZ ČRNOG VRHA ĆEKA PROCES PRED SPECIJALNIM TRIBUNALOM

Trst, jula 1935. O stradanju jedne grupe mladića iz Črnog vrha pisala je »Istra« više puta. Njih petorica imala bi doći doskora pred Specijalni tribunal u Rimu. Nalaze se u zatoru v Rimu. Ovi su: Pivk Franc, Rejec Franc, Rudolf Jakob, Lampe Ivan in Kavčič Simon. O koncu Jakobu i Tomincu Maksimiljanu nema nikakvih informacija.

## OBSODE RADI ODTEGNITVE NABORU

Gorica, julija 1935. — (Agis). — Vedno češče so obsode radi odtegnitve od nabora. Prizadeti so predvsem naši ljudje, ki se ne spoznajo v tolkih dekretilih in ukazih, ki jih z dneva v dan kopičijo nad njimi. Tako je bil obsojen v Gorici na eno leto zapora, toda pogojno, Edvard Zavrtanik, star 26 let, doma iz Solkana.

## DVE OBSODBE

Filip Vončina iz Gornje Tribuše se je izselil v Jugoslavijo brez potnega lista. Te dni je bil v Italiji obsojen na 4 meseca zapora in 3.000 lir globre radi skrivne izselitve. Eno leto zapora pogojno pa je dobil 33letni Boris Klavžar iz Gorice, ker se ni predstavljal naborni komisiji.

## IZBAČENI SLAVENI IZ FAŠISTIČKE PARTIJE

U fašističku partiju se prisilno upisuju i mnogi Slaveni. Ali partija ima okapanja s njima, jer oni nisu dušomi fašisti. Zato je vodstvo prisiljeno da sve češče izbačuje iz stranke takve članove. »Il Popolo di Trieste« javlja, da je gorička fašistička federacija izbacila četiri člana partije iz nekih goričkih sel, i to Eugena Goljevčeka, Pavla Likara, Vilima Manfredu in Marička Petra. Oni se nisu, navodno, držali zakletve.

## NOVI SEKRETAR FAŠIJA U IDRIJI.

Za sekretara fašija u Idriji postavljen je De Guidi dott. Lorenzo. Do sad je bio sekretar Plinio Mutto Accordi.

## ČIRILO-METODSKI KRIJESOVI PO ISTRI I NA KRASU

Manifestacija, koju Jugoslaveni Julijiske Krajine neće nikada zaboraviti.

Pred par dana prošao je svetek Čirila i Metoda. Jugoslaveni su ga u slobodnoj Jugoslaviji proslavili. Oni slave one, koji su postavili prve temelje kulturnoj historiji Slavena. Ali i Jugoslaveni u sadašnjim granicama Italije ne zaboravljaju svoje velike svece. Italija ih progoni, ne dozvoljava, da se njihovim imenima krste dieca i da se oltari u crkvama posvećuju njima, te su u nekojim selima upravo zbog toga i pretvoreni kipovi na oltarima Sv. Čirila i Metoda u San Pietra i San Paola...

Ali i ove godine gorili su u noći dana Sv. Čirila i Metoda po istarskim bregovima kresovi i ku i ona sretna vremena prije rata. Javljaju nam iz Buzetštine da su te noći s čeških bregova plamsali kresovi zapaljeni tajno i demonstrativno.

Iz južne Istre dobivamo takodjer takve vijesti. Zbog toga su u nekim selima provedene racije i ispitivanja od strane karabinjera.

Na trščanskem Krasu su kresovi takodjer gorili, a što je karakteristično tamo se omladina tega ove godine i nije bojala, nego je upravo odvažno, javno pristupila tome poslu ne bojeći se progona.

## UTJERAVAMO DUŽNU PREPLATU

Ko ne podmiri zaostalu preplatu do augusta mjeseca bit će predan našem odvjetniku, koji će utjerati tu preplatu sudbenim putem.

Teška srca smo se odlučili na ovaj nesimpatičan korak, ali u interesu naše opće stvari moramo da ovako postupamo, jer ovaj naš list ne smije da propane.

Ovaj se apel ne odnosi na one poštene i savjesne preplatnike koji vrše svoju dužnost prema listu i prema našoj općoj stvari. Njima zahvaljujemo na pomoći, koju nam ukazuju šaljući redovito preplatu.

činiti, jer smatramo da je to jedan plan i sa talijanske strane. Strane publiciste, kad tremiti stvar talijansko-jugoslavenskog razmora, nemogu da stvari gledaju drugačije nego što ih gledamo mi. Da citiramo samo knjige Francuza Pierre Jacquinie i Njemača Josefa Märza. Mi, dakle, stvari gledamo kako treba i čitatelji našega lista informirani su temeljito o talijanskim aspiracijama na Dalmaciju. Nije, međutim, stvar Julijiske Krajine bolje obradjena ni u širokim masama Jugoslavije. Na toj straci

Tradicije rimskog carstva nalažu nam da civilizujemo sve što možemo. Niko nam ne smije zamjeriti kad nosimo kulturu barbarima. — (Osišani jež)

## JUGOSLAVENSKO DRŽAVLJANSTVO BEZ TAKSE ZA EMIGRANTE ZAVIČAJNOST U OPĆINI SE STICE AUTOMATSKI

U novom finansijskom zakonu, koji se nalazi u raspravljanju pred Skupštinom, postoji i ovaj predlog zakona o sticanju državljanstva. Po tom zakonu bi svu naši emigranti mogli dobiti državljanstvo bez ikakvih taksa, koje su do sada iznašale oko 1000 Din, a zavičajnost u općini bi se steklo samim aktom o državljanstvu. Ovaj predlog će biti ovih dana uzakonjen.

**IZVOD PREDLOGA ZAKONA O BUDŽETSKIM DVANAESTINAMA ZA MJESEC: AUGUST, SEPTEMBER, OKTOBAR, NOVEMBAR, DECEMBAR 1935 I JANUAR, FEBRUAR I MART 1936 GODINE.**

S 65.

»Izuzetno od propisa Zakona o državljanstvu, Sloveni po rasi i jeku, deseljeni i naseljeni u jednoj od općina Kr. Jugoslavije moći će steći jugoslovensko državljanstvo ako najdalje do 31 III 1936 podnesu nadležnoj općej upravnoj vlasti prvega stepena molbu za izuzetan prijem u jugoslovensko državljanstvo i ako ministar unutrašnjih poslova, po slobodnoj ocjeni, ovu molbu uvaži i o tome izda odluku.

Molba važi i za ženu. Molba oca odnosno udove važi i za maloljetnu djecu.

Prijemom državljanstva molilac stiče zavičajnost u općini nastanjenja.

Po ovom paragrafu primjenjivat će se propisi o državnim samoupravnim taksama samo u pogledu lica koja plaćaju preko 1000 dinara neposrednog državnog poreza. Ostala lica oslobođaju se svih državnih i samoupravnih taksaka kako za nabavku potrebnih isprava za molbu, tako i za ostale radnje po ovom paragrafu.«

## TALIJANSKO-JUGOSLAVENSKI ODNOŠI

FRANCUSKO-TALIJANSKI VOJNI PREGOVORI I JUGOSLAVIJA

*Echo de Paris* od 2. jula, donosi komentar o francusko-talijanskim vojnim pregovorima, u kome se izmedju ostalog kaže: «Kratak horavak generala Gamelina u Rimu skrenuo je pažnju javnosti na francusko-talijanske pregovore, koji se već vode od februara mjeseca. U prvom trenutku se mislilo da će doći do zaključenja sporazuma, ali se tek sada vidi da se neće tako brzo doći do konačnog rješenja. Zasada generalštobovi dviju zemalja i dalje proučavaju opće prilike.

U vezi s tim postavljaju se dva problema: 1) izgleda da francuska i talijanska vojska ne mogu ništa preduzeti u pogledu zaštite austrijske nezavisnosti bez osiguranja vojne pomoći Jugoslavije. Jugoslovenska vojska je jedina vojska među našim saveznicima, koja raspolaže protiv Njemacke jednim ofenzivnim izlazom, na zapadu od Blatnog Jezera. S druge strane, između Italije i Jugoslavije ili, da se drukčije izrazimo, između Italije i Male antante, još ništa nije postignuto. Prilikom dajeg vodjenja pregovora sa Italijom, Francuska mora voditi računa o ovim činjenicama.

### TITULESCU JE PRISTAŠA POBOLOJŠANJA ODNOŠA IZMEDU ITALIJE I JUGOSLAVIJE

Veliki pariški list *Echo de Paris* od 2. jula, povodom posjeti g. Titulescu Londonu imao da svoga naročitog dopisnika telegrami izvještaj, u kome se kaže:

«Prisustvo g. Titulescu u Engleskoj je značajno, s obzirom na istaknutu ulogu koju je nedavno odigrala u zaključenju sporazuma uzajamne pomoći između Francuske i Čehoslovačke s jedne strane, i Rusije s drugom stranom. G. Titulescu treba da uskoro zaključi jedan sličan sporazum sa Sovjetskom Ruskim.

Pored ovoga britanska vlast se savjetuje sa g. Titulescu o funkcionisanju sistema kolektivne sigurnosti u podunavskoj zoni. Sto se g. Titulescu lično tiče, on je na svaki način pristalica poboljšanja odnosa između Jugoslavije i Italije.»

### DOZVOLJEN JE ULAZ TALIJANSKIM LISTOVIMA U JUGOSLAVIJU

A što je s jugoslavenskim listovima, kojima je zabranjen ulaz u Italiju

Poznato je, da već par godina nisu talijanski listovi mogli da ulaze u Jugoslaviju. Dolazio je tu i tamo po neki list, manje poznat i manje važan. Ali i od velikih dnevnih listova nije smio ni jedan. Sad javljaju novine, da je rješenjem ministarstva unutrašnjih poslova odobren ulazak i raspačavanje u Jugoslaviju talijanskim listovima *La Tribuna*, *Corriere della Sera*, *Il Popolo d'Italia* i *La Stampa*, koji izlaze u Italiji.

Ovim nas povodom interesuje, da li će Italija sada dozvoliti jugoslavenskim listovima ulazak u njezine granice ili će i dale progoniti čak i najnaivnije *Glasnike Svetoga Antona*.»

### U JUGOSLAVIJI IMAJU I CIGANI SVOJU ŠTAMPU, A U ITALIJI JUGOSLOVENI NE MAJU NIJEDNOG LISTA

Tršćanski *Il Piccolo* od 22. juna je donio članak, u kojem piše o listu jugoslavenskih cigana, koji izlazi u Beogradu pod naslovom *Romanio Lili*. Taj list izlazi na ciganskom jeziku. Znači, da su Cigani osjetili potrebu za svojim listom, kad ga izdaju. *Piccolo* to registrira, ali zaboravlja da je Italija zaboravila Jugoslovenima u Julijskoj Krajini svaki i najmanji listić na njihovom jeziku. U Jugoslaviji imaju svoju štampu i Cigani, a u Italiji se jednom autohtonom, stariom i kulturnom narodu to pravo ne daju.

### LJETOVANJE TALIJANA NA KRASU I ASIMILACIJA SLAVENSKOG SELA.

U jednom članku pod naslovom *Kraška visoravan idealno ljetovalište*, piše *Il Popolo di Trieste* od 3. jula, da tršćanski gradjani ne mogu da traže ugodnijeg ljetovanje od onoga na Krasu. Iznosi sve pogodnosti i ljepotu Kraša, a na koncu kaže, da je pored svega toga, pored jeftinote i zdravja, potrebno voditi računa i o tome, da ljetovanje tršćanskih Talijana na Krasu doprinosi asimilaciji kraškog slavenskog svijeta.

### «DOBRO SRCE» DUCEOVO

Općine Vižinada, Višnjan i Grožnjan u Istri su bile teško postradale od grada 21. juna. Postradali su naročito vinogradari. Sada donaša puljski *Corriere istriano* da je Mussolini darovao tim trima općinama zajedno 10.000 lira (deset hiljada), kako bi se moglo pomoći seljacima koji su najviše nastradali.

Ako se tu velikodusnu pomoći podjeli pravedno po površini upravaštenih vinograda i usjeva, dobit će svaki seljak 25 centezima po upravaštem hektaru vinograda ili usjeva. Ali — glavno je dobra volja i dobro srce.

## ZADARSKI »DOPOLAVORISTI« U RIMU

Velike manifestacije za Dalmaciju u Rimu

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

Zadar, 1. jula. — Dopolavoro iz Zadra organizirao je izlet u Rim. Taj se izlet pretvorio na mjestima u manifestacije za neoslobodjenu Dalmaciju i demonstracije protiv Jugoslavije. Tako su ti dopolavoristi otišli pred spomenik Neznanog vojnika sa dalmatinskom zastavom omotanom u crni flor. Jedna grupa je položila lovrijenac na spomenik, a ti koji su položili vijenac bili su obučeni u dalmatinske narodne nošnje — Tu su nastali poklici za neoslobodjenu Dalmaciju.

## RAT ABESINIJE I ITALIJE JE SIGURAN I NEIZBJEŽIV

Sukob u Istočnoj Africi izmedju Italije i Abesinije uzima sve ozbiljniji karakter. Jedna za drugom izjavljivale su se nade da će se ovaj sukob, koji već tako dugo uze miruje cijelu svjetsku javnost, rješiti mrim putem. Redom propadajući svi pokušaji da se nadje jedno kompromisno rješenje kojim bi se mogla zadovoljiti Italija a koje ne bi značilo potpuno zrtvovanje suvereniteta samostalne abesinske države, jedine zemlje na crnom kontinentu, koja je ostala posredjena od kolonizatorskih osvajanja evropskih velesila.

Posljednji pokušaj za posredovanje i kompromis bio je put engleskog ministra Edena. Svoj neuspjeh lord Eden je otvoreno priznau u svom ekspozitu koji je održao poslije svoga povratka iz Rima i Pariza u Donjem Domu. U svom govoru izložio je razloge koji su englesku vladu rukovodili da intervenira u ovom sporu, navodeći da je ne vode posebni britanski interesi nego nje na vjernost Društvu naroda čiji su članovi obje zavajdene strane, kao i želja za očuvanje svjetskog mira Engleske, sa svoje strane, htjela je da pruži konstruktivan prilog za rješenje sporu, za sada privremenog karaktera, koji se, po rječima samoga g. Edena, scodi na ovo:

«Da bi se konačno rješilo talijansko-abesinski spor, britanska vlasta izjavljuje da je voljna da Abesiniji ustupi komad teritorija u Britanskoj Somaliji, kako bi Abesinija dobila slobodan pristup na more. Ovo ustupanje sa britanske strane olakšalo bi ustupke teritorijalne i privredne od strane Abesinije u korist Italije. Britanska vlast nije tražila za to ustupanje ni sa jedne strane kakvo priznanje, osim da se očuvaju prava njenih državljanima u onim abesinskim krajevima koji bi potpali pod Italiju. Ovaj predlog nije učinjen taka srca. Samo težina položaja navela je britansku vlastu da ustupi jedan dio britanske teritorije bez rekompensacije. Duboko žalim da ovaj predlog nije bio pogodan g. Mussoliniju.»

Dakle, kao što se vidi, Italija se sada neće zadovoljiti ni sa teritorijalnim ustupcima od strane Abesinije. Ona sada već otvoreno traži još više. Italija hoće da učini kraj abesinskog nezavisnosti, i traži za sebe puni protektorat nad ovom velikom zemljom, koja bi na taj način došla u kolonijalni odnos prema Italiji.

Sve to pokazuje, tvrdi njemačka štampa, da je talijanska diplomacija, u cijelom ovom sporu, isla od početka sa gotovo izradjenim planom i sva njenja dosadašnja aktivnost u pregovorima i rastezanju sporu težila je samo za tim da bi se dobitio vremena za ratne pripreme. Pažljivom posmatraču, tvrdi dalje njemačka štampa, neće izmaći iz vida sa kakvom je sigurnošću Italija izbjegavala svako mirno rješenje ovog sporu.

Abesinijski čini sve što je u njezinu moci da sprječi rat. Ne može doduše da se pokori Italiji i da joj dozvoli da s vojskom dođe u njezinu zemlju, ali inače je Abesinijski ponovno apelirala na Društvo naroda, na Ameriku, na Francusku, ali bez uspjeha. Roosevelt je odgovorio abesinskemu caru, da mu je žao, ali da se ne može plesati u stvari. Društvo naroda je u najvećoj neprilici i ovih je dana otpuštao sekretar Društva naroda Avenol u London, da tamо ispiši temeljite situaciju, pa da vidi što će Društvo naroda učiniti. Francuska se drži tako da pogoduje Italiji. Njezina štampa pouđuje Mussoliniju, a Laval je izjavio, da se ne može uzačiti oko rješavanja sporu izmedju Engleske i Italije, jer je unutarnja situacija u Francuskoj vrlo delikatna. Francuska neće da se stavi na stranu Engleske protiv Italije i zato, da se osveti Engleskoj zbog pomorskog sporazuma, koji je ona mimo Francusku sklopila s Njemačkom.

Dok ovo pišemo u čitavoj internacionalnoj stampi izlaze najuzbudljivije vijesti: da je rat tu, da će buknuti za koji dan, da je Italija spremna s četama na granici za ofenzivu bez ultimatum, ali da je i Abesinijska poslala svoje trupe prema granici.

Italo-abesinska komisija, koja se je bila sastala u Holandiji, da rješava stvar incidenta kod Ual-ula, prekinula je naglo svoj rad i neće se više sastati, jer su razilaženja velika. Taj prekid smatra se u svjetu kao signal rata, koji je tu, siguran, neizbjegljiv...

## VELIKI DOBIČKI VOJNE INDUSTRIJE V ITALIJI

Trst, 1. jula 1935. — (Agis). — Po poročilih, ki jih priobčajo italijanski listi je razviden ogromen dvig delnic raznih podjetij in tovaren, ki so neposredno prizadete pri nabavah municije in drugih vojaških predmetov. Od aprila 1934 do maja 1935 veležijo delnice nekaterih tvrdik tak-le dvig:

Ilva	124	—	200.50
Ansaldo	17.50	—	57.50
Breda	70	—	174.50
Brown Boveri	38	—	71
Fiat	226.25	—	380.50
Isotta Fraschini	9.50	—	37.75
Bianchi	43	—	87.50
Pirelli	889	—	1077
Terni	136	—	240
Montecatini	138.25	—	180.50

Tako vidimo iz sledećih številki, da so akcije nekaterih družb poskocile za 100 in celo već odstotkov. Razvidno je tudi iz tega, kdo ima pravzaprav glavno korist pri tej afrički avanturi in kdo mora nositi glavno breme, ter najveće žrtve.

## Naša kulturna kronika

## STIHOVI O JADRANU

»Jadranska antologija« Nike Bartulovića

Gervais i Balota u antologiji

U drugom kolu »Pomorske biblioteke Jadranske Straže« u Splitu izašla je ovih dana i »Jadranska antologija«, koju je uredio književnik Niko Bartulović. U toj omačnoj knjizi (preko 300 stranica) uspije Bartulović da nam prikaže sve važnije i karakterističnije pjesme koje pjevaju o moru — počevši od narodne pjesme, pa preko stare dalmatinske književnosti do današnje moderne i najnovije literature, i srpsko-hrvatske i slovenačke.

Ova antologija stihova o moru nema pretenciju da bude ni antologija takozvana čiste lirike, ni antologija u pravom značenju riječi, tj. zbirka najboljih pjesama uopće. Glavni cilj je bio da se dade izbor pjesama u kojima se govori direktno o moru i primorju, da bude u isto vrijeme i dokaz kako o moru pjevaju skoro svi naši pjesnici iz svih naših krajeva, i da plodovi te književnosti prođu u sve naše krajeve, kako bi se čim prije i čim jače formirala i afirmirala pomorska svijest cijelog našeg naroda. To je bio glavni zadatak kojega su izdavači stavili u dužnost uredniku ove antologije.

Literarno estetska strana te antologije ovisila je o ličnosti urednika. Držeći se tog »jadranskog« kriterija, urednik je u tom okviru imao da dade uspjelu antologiju i s estetskog stajališta. Trebalo je poznavati, u prvom redu, suštinu takozvanog jadranskog problema, a osim toga je urednik te antologije morao da pozna odlično svu našu literaturu, i tradicionalnu i umjetnu, i staru i novu. Povrh toga trebalo je da urednik bude literata, esteta, koji će moći izabrati najbolje između najboljega.

Valjda je među svima našim književnicima bio jedino Niko Bartulović, koji je mogao da dade sve to u jedan mах. Dobar poznavaoč Jadana i svih problema koji su s njime u vezi; dobar poznavaoč tradicionalne i stare dalmatinsko-dubrovačke literature; po zanimanju savremen književnik i vrlo plodan publicista, on je zbilja jedini mogao da uredi takvu antologiju koja bi odgovarala ciljevima Jadranske straze, a ujedno bila i doubra antologija s estetske strane.

U ovoj antologiji nije Jadran ograničen na političke granice, jer odlično mjesto zauzimaju i naši istarski i slovenački pjesnici iz krajeva pod današnjom Italijom. I u samom predgovoru Bartulović je hotimice podvukao te naše pjesnike, polazeći s ispravnog stanovišta da je problem Jadrana od Rijeke preko Kamenjaka do Devina samo jedan dio tog jadranskog problema, i to najaktueltijeg i najvažnijeg. Našem barbi Riki posvećen je poseban članak u predgovoru, a kod Slovenaca, Gregorčića, Gradišnika, Grudena, Bevka itd. podvučeno je da su iz današnje Juliske Krajine, Bartulović je pošao i dalje: on je i kod drugih pjesnika izabrojao pjesme koje spo-

minju naš kraj pod Italijom, ako je takovih pjesama bilo i ako su bile vrijedne. Tako će mnogi od nas biti iznenadjeni kada pročita u ovoj antologiji pjesmu »Na Kvarneue Dragutina Domjanica, u kojoj daje završnu poantu »sunce koje zapada za Učkom gorom«.

U antologiji su zastupani svi naši izražiti pisci, počevši od dum Mavra Vetrinica preko Prešerna, Preradovića i Vojislava Ilića do Miroslava Krleže. Nije bio lagan posao stvoriti antologiju od tako heterogenih pisaca, i po dobu u kojem su živjeli i po njihovoj sposobnosti i po idejama koje su ispojavljali. Smješti i stare i nove, i Srbe i Hrvate i Slovence, štampati knjigu i cirilicom i latinicom. (Cirilicom su štampani pjesnici koji su slabije poznati u Srbiji, a latinicom oni koji su živjeli i pisali u istočnim krajevima, pa je i to jedna dobra strana ove antologije). A povrh toga treba imati na umu, da predmet o kom se pjeva ne ulazi u kakvočnu pjesme, a ovdje je predmet bio ograničen, pa je trebalo na ograničenom predmetu naći najbolje pjesme. Svaka antologija je ujvek bila stvar raznih kompromisa, i čim je tih kompromisa bilo više, urednicima je bilo teže da te kompromise koordiniraju. Tako je bilo i ovdje, a čak je tih kompromisa bilo vrlo mnogo.

Ali treba imati na umu da je cilj ove antologije bio da dade izbor pjesama o moru. Niko Bartulović je dao više od toga; on je dao zbirku dobrih pjesama o moru, i narodnih i umjetnih, i starih i novih. A mi smo mu zahvalni što je u ovoj antologiji dao, moglo bi se kazati, počasno mjesto našim pjesnicima iz krajeva pod Italijom, i što je unio u ovu antologiju skoro sve one ljepše pjesme u kojima se spominje naše more i primorje od Opatije do Devina. — Tu je i jedna čakavská pjesma barba Rikina, a Mate Balota i Drago Gervais zastupani su sa po dvije pjesme. Te čakavské pjesme su štampane cirilicom pa će tako tu našu čakavštinu upoznati i u krajevima gdje se čita pretežno cirilica. (t. p.)

## II. KOLO POMORSKE BIBLIOTEKE JADRANSKE STRAZE.

Pred nekoliko dana izašlo je štampe II. Kolos Pomorske biblioteke Jadranske straze, koje je obogatilo našu književnu produkciju četrima vremena zgodnim i zanimljivim knjigama. Knjige su:

1. Dr. Petar Skok: »Dolazak Slovena na Mediterran u svijetu lingvistike« (latinicom) strana 275. Cijena din 35.—

2. Dr. Ljubo Karaman: »Dalmacija kroz vječove« (cirilicom). Strana 244. Cijena Din 35.—

3. Prof. Jakša Radlić: »Makarska i njeno primorje« (cirilicom). Strana 218. Cijena din 35.—

4. Niko Bartulović: »Jadranska antologija« (lat. i cirilicom) stihove. Strana 307. Cijena Din 35.—

Sve ove četiri vrlo zanimljive i vrijedne knjige u izdanju II. Kolos Pomorske biblioteke Jadranske straze stope, ako se naruče kompletno din 100.—, dočim cijena svake pojedine knjige za sebe, označena je uvodno.